Objet : Littoral VBC – Politique de protection des données

Qui est responsable

Le responsable des données traitées par ce site est le Littoral VBC, association au sens des articles 60 et suivants du Code civil suisse, Route de Lavigny 81163 Etoy, SUISSE.

Pour toute question sur vos données : info@littoralvbc.ch

Votre visite sur le site

Le site ne contient ni statistiques de fréquentation, ni publicité, ni outil de suivi. Lors d'une visite, aucune donnée n'est transmise à un tiers.

- **Hébergement :** le site est hébergé par Infomaniak Network SA, à Genève, sur des serveurs situés en Suisse.
- **Journaux du serveur :** comme tout serveur web, celui d'Infomaniak enregistre pour chaque visite l'adresse IP, la date et l'heure, la page demandée, la page d'origine et le type de navigateur. Ces journaux servent uniquement à la sécurité et au bon fonctionnement du site. Ils sont conservés pendant 30 jours.
- **Polices, images et scripts :** ils sont servis par notre propre serveur. Votre navigateur ne contacte aucun service externe (Google Fonts, réseau de diffusion de contenu ou autre).
- **Cookies :** le site n'en dépose aucun pour les visiteurs. Seules les personnes qui se connectent à l'administration du site reçoivent les cookies de session, supprimés à la déconnexion ou à leur expiration.
- **Page Tournois :** l'équipe que vous choisissez de suivre est mémorisée dans votre navigateur (stockage local), pour être affichée à votre prochaine visite. Cette information ne nous est jamais transmise et vous pouvez l'effacer dans les réglages de votre navigateur.
- **Matchs, résultats et classements :** notre serveur les récupère auprès de Swiss Volley. Aucune donnée sur les visiteurs n'est transmise à Swiss Volley lors de ces échanges.

Personnes présentées sur le site

Le site publie des informations sur des membres du club pour présenter ses activités. Toute personne peut demander la correction ou le retrait d'une information qui la concerne (voir « Vos droits »).

Contenu	Données publiées	Base
Comité et entraîneurs	Nom, fonction, photo et, le cas échéant, adresse de contact	Accord de la personne
Photos d'équipes et d'événements	Image des joueuses, joueurs et participants	Accord des personnes ; pour les mineurs, accord d'un parent ou représentant légal
Matchs, résultats et classements	Noms d'équipes, résultats (données publiques de Swiss Volley)	Information sur les activités du club

Contenu	Données publiées	Base
Tournois Kids Volley	Noms d'équipes et de clubs, programme, résultats et classement	Organisation et suivi du tournoi
Marqueurs	Équipe et prénom (ou initiale) des personnes désignées pour tenir la table de marque	Organisation des matchs à domicile

Les noms des enfants participant aux tournois ne sont pas publiés : seuls les noms d'équipes le sont.

Comptes de l'administration du site

Seules les personnes qui gèrent le site ont un compte : membres du comité, organisateurs de tournois, responsables des marqueurs et bénévoles chargés de saisir des résultats. Le site ne propose pas d'inscription au public.

- **Données enregistrées :** nom, adresse e-mail, identifiant, rôle, mot de passe (stocké sous forme chiffrée, jamais en clair) et réglages de double authentification.
- **Historique :** le site enregistre qui a saisi ou corrigé un résultat de tournoi, et quand, afin de pouvoir vérifier et corriger les résultats.
- **E-mails du site :** le site envoie des e-mails uniquement pour la gestion des comptes (création, mot de passe, codes de connexion). Ils partent du serveur d'Infomaniak.
- **Durée :** un compte est supprimé quand la personne n'a plus de fonction qui le justifie, au plus tard à la fin de la saison qui suit.

Contact et liens externes

- **Contact par e-mail :** le site ne contient pas de formulaire. Si vous nous écrivez à info@littoralvbc.ch, nous utilisons votre message et votre adresse uniquement pour vous répondre. Nous les conservons le temps nécessaire au suivi de votre demande. La messagerie du club est hébergée chez Infomaniak.
- **Instagram et Facebook :** le site contient de simples liens vers les pages du club, sans bouton ni contenu intégré. Rien n'est transmis à ces services tant que vous ne cliquez pas. Une fois sur leurs pages, c'est la politique de confidentialité de Meta Platforms qui s'applique, avec des traitements de données possibles hors de Suisse, notamment aux États-Unis.
- **Plan d'accès et autres sites :** le plan d'accès est un lien vers OpenStreetMap, pas une carte intégrée. Il en va de même pour les liens vers Swiss Volley ou nos sponsors : leur propre politique s'applique dès que vous les suivez.

Conservation, sécurité et lieu de traitement

- **Conservation :** nous gardons les données tant qu'elles servent à l'activité du club. Les photos et présentations de personnes sont retirées sur demande ou quand elles ne sont plus d'actualité. Les résultats de tournois sont conservés pendant deux saisons. Néanmoins les données ne sont plus consultables publiquement pour un tournoi passé.
- **Sauvegardes :** Infomaniak sauvegarde le site chaque jour et garde ces sauvegardes 7 jours. Une donnée supprimée du site disparaît donc aussi des sauvegardes après ce délai.
- **Sécurité :** connexion chiffrée (HTTPS) sur tout le site, double authentification pour les comptes, accès limité à ce dont chaque personne a besoin, mises à jour de sécurité régulières.
- **Lieu de traitement :** les données du site sont traitées en Suisse. Nous ne les transmettons à aucun tiers et ne les vendons pas.

Vos droits

Selon la loi fédérale sur la protection des données (LPD), vous pouvez à tout moment :

- savoir quelles données nous traitons à votre sujet et en obtenir une copie ;
- faire corriger des données inexactes ;
- demander le retrait d'une photo, d'un nom ou d'une autre information publiée sur le site ;
- demander la suppression de votre compte et des données qui y sont liées.

Un parent ou représentant légal peut exercer ces droits pour un enfant mineur. Écrivez-nous à info@littoralvbc.ch ; nous répondons dans un délai de 30 jours.

Si vous estimez que vos données ne sont pas traitées correctement, vous pouvez vous adresser au Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT).

Modifications

Nous adaptons cette politique quand le site ou nos pratiques changent. La version en vigueur est celle publiée sur cette page.

Dernière mise à jour : 26/10/2026.